Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison IIIb	2L
CLUB 2	Courroux Wolfies II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data	05.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	19:58	End / Ende Fin / Fine	21:58
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DA19		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	52

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	208098	PETERHANS Charlyn	
Official scorer Marqueur	211330	FROSSARD Emmanuelle	
Referee 1 Arbitre 1	201226	MARCHAND Gaulthier	
Referee 2 Arbitre 2	203346	MARCHAND Théo	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	14	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison IIIb

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison IIIb

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	FREI Kodjo					96305
94	A	CHARIATTE Grégoire					96302
20	G	LAPAIRE Mickael		X	X	X	96292
	G						
71		ZITTLAU Giacomo					206164
3		JOLIAT Didier					209119
22		SERI David					202604
93		FREI Mathias					97147
10		RODRIGUEZ Anthony					97193
15		RICH Stéphane					213394
91		BORTOLON Fabien					208083
82		THEUBET François					203210
69		BARBAGALLO Daniel					215144
12		CUTTAT Bastien					96303

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201648
	RANZI Ludovic			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:54	15	10	1				
14:17	94	15	2				
15:15	71	22	3				
19:45	69	12	4				
26:18	12	82	5				
34:50	71	12	6				
35:30	93	15	7				
36:49	3		8				
38:18	69	12	9				
39:17	22	71	10				
40:57	10	15	11				
51:59	88	22	12				
57:20	3	88	13				
58:12	88	12	14				
				TOTAL			14
TIME OUT						X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
48:53	69	2	50:53	G1
53:57	69	2	55:57	A
TOTAL			4 min	

2 Courroux Wolfies II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	FLEURY Guillaume					208167
40	A	GIRARDIN Félicien					211423
33	G	FERRARI Laetitia		X	X		207421
1	G	CUTTAT Kélian			X	X	218178
75		DAUWALDER Jonas					203524
72		CHAPPATTE Joris					214061
67		TIZZANO Luca					215062
73		GIRARDIN Loïc					209266
65		TSCHAN Thomas					216959
31		NEJADPOUR-BRUNNER Morgan					218674
9		PORTMANN Romain					2298

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212604
	BULLIARD Sébastien			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
52:47	4		1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
44:07	40	2	46:07	H
TOTAL			2 min	